

## Information

### über die Aufnahme Ihres Kindes in die „Zentrale Vormerkliste-Kita“

#### (verbleibt bei den Eltern)

Dieses Angebot soll Ihnen die Suche nach geeigneten freien Plätzen erleichtern und die Planung der Betreuung Ihres Kindes frühzeitig ermöglichen.

Eltern melden ihre Kinder oft in mehreren Kindertageseinrichtungen an, um zu einem bestimmten Zeitpunkt eine Betreuung für ihr Kind abzusichern. Dies führte in der Vergangenheit dazu, dass die Verwaltungen aufgrund dieser Mehrfachanmeldungen das Berliner Platzangebot nur schwer planen konnten. Die Eintragung in die Zentrale Vormerkliste-Kita dient nunmehr dazu, diese Planungen zu verbessern und auf Wunsch der Eltern den Nachweis von freien, geeigneten Plätzen zu erleichtern.

Soweit Sie Ihr Kind bei mehreren Kindertageseinrichtungen anmelden, wird die einzelne Anmeldung nur dem jeweiligen Träger bekannt, nicht jedoch sämtliche Anmeldungen bei anderen Einrichtungen.

Die Kindertageseinrichtung erfasst für die Zentrale Vormerkliste-Kita folgende personenbezogene Daten, mit denen Ihr Euch durch Ausfüllen der Einwilligungserklärung einverstanden erklärt.

#### Angaben zur Einrichtung, für die die Vormerkung erfolgt

Einrichtung der Vormerkung	Kita am Tegeler Fließ, Waidmannsluster Damm 7e, 13507 Berlin, Tel. 857919610
Träger	Gemeinde auf dem Weg e.V.

Bei Vertragsschluss oder Erteilung eines Kitagutscheins werden automatisch alle Träger von Kindertageseinrichtungen, bei denen Sie Ihr Kind angemeldet haben, benachrichtigt. Den Trägern wird nicht mitgeteilt, mit wem der Betreuungsvertrag abgeschlossen wurde. Sie müssen also nicht allen Einrichtungen mitteilen, dass Sie bereits einen Vertrag abgeschlossen haben.

Die für Jugend und Familie zuständige Senatsverwaltung erhält die von den Kindertageseinrichtungen erhobenen Daten nur in anonymisierter Form, um landesweit verlässliche Prognosen über den zukünftigen Kitaplatzbedarf treffen zu können. Es erfolgt also keine personenbezogene Auswertung. Spätestens 3 Monate nach Abschluss eines Betreuungsvertrages erfolgt automatisch die Löschung sämtlicher Daten aus der Zentralen Vormerkliste-Kita.

#### Weitere Hinweise:

Mit der Aufnahme in die "Zentrale Vormerkliste-Kita" ist kein Anspruch auf einen Vertrag mit der Kita verbunden, sie dient lediglich der Vormerkung Ihres Betreuungswunsches. Um den Betreuungsvertrag mit dem Träger Ihrer gewünschten Kindertageseinrichtung abzuschließen zu können, benötigen Sie einen Kitagutschein. Ein Kitagutschein kann frühestens neun Monate bzw. sollte spätestens zwei Monate vor dem gewünschten Betreuungsbeginn beim Jugendamt Ihres Wohnbezirks beantragt werden.

#### Please note:

Putting your child's name on the centralized nursery school reservation list (Zentrale Vormerkliste-Kita) does not mean that your child will get a place at this nursery school. The list serves only to register your interest in having a place at the nursery school. In order to sign a contract with the nursery school of your choice, you need a nursery school voucher (Kita-Gutschein). You can apply for the voucher at your borough's youth welfare office (Jugendamt) any time starting from 9 months (at the earliest) before you want to enroll your child and up to 2 months (at the latest) before that date. Pour plus d'informations:

Vous n'avez pas le droit à un contrat avec la garderie si vous êtes enregistré dans "la liste central d'attente des garderies", c'est seulement la réservation de votre demande. Vous avez besoin d'un bon de garderie afin de pouvoir saisir le contrat de service avec le support de votre garderie désirée. Un bon de garderie peut être sollicité au plus tôt neuf mois et au plus tard deux mois avant le départ des services de soutien de la garderie dans l'office de la jeunesse de votre quartier résidentiel.

#### Diğer Uyarılar:

"Çocuk yuvasının merkezi ön kayıt listesine" kayıt olmamız, sizin sadece bakım alma isteğinizi göstermektedir ve çocuk yuvası ile bir sözleşme yapma hakkınız doğduğu anlamına gelmez. Seçtiğiniz çocuk yuvasının bağlı bulunduğu kuruluşla bakım sözleşmesini imzalayabilmeniz için bir yuva kuponuna (Kitagutschein) ihtiyacınız vardır. Bakım kuponu için semtinizin bağlı bulunduğu gençlik dairesine, bakım süreci başlamadan en erken dokuz ay ve en geç iki ay öncesinden başvurmanız gereklidir.

**Kindertagesstätte  
am Tegeler Fließ**  
Gemeinde auf dem Weg  
Waidmannsluster Damm 7 c-e

D-13507 Berlin

## Einwilligungserklärung

**(bitte an die Kita zurücksenden)**

### Angaben zum Kind:

Name	
Vorname	
Geburtsdatum	
Geschlecht	
Straße / Hausnummer	
Postleitzahl / Wohnort	
Gewünschter Betreuungsumfang	
Wunschtermin der Aufnahme	

Ich willige in die Erhebung, Verarbeitung und Nutzung der oben genannten Daten zum Kind ein. Diese Einwilligung kann jederzeit mit Wirkung für die Zukunft gegenüber jedem Träger schriftlich widerrufen werden. Der Widerruf muss gegenüber allen Trägern erfolgen, bei denen das Kind angemeldet wurde.

- Interesse an Kitagruppen wie in der Konzeption beschrieben
- Interesse an Kitagruppen mit besonderem waldpädagogischen Konzept
- Interesse an beiden Varianten

\_\_\_\_\_  
Vorname, Name Sorgeberechtigte/r

\_\_\_\_\_  
Anschrift Sorgeberechtigte/r

\_\_\_\_\_  
Telefon, e-mail

\_\_\_\_\_  
Datum, Unterschrift Sorgeberechtigte/r

Bitte machen Sie die erforderlichen Angaben und unterschreiben Sie die Einwilligungserklärung.  
Die unterschriebene Einwilligungserklärung bewahrt die Kindertageseinrichtung auf.